

Peggiora la lesglazione del lavoro!

En España tenemos una legislación concreta para trabajos como el de las minas, el mar y las fundiciones de plomo.

Una de las peculiaridades es la edad de jubilación, que es anterior a la del resto de empleos, debido a la penosidad del mismo.

Os solicito me indiqueis si también en vuestro país hay normativa especial de jubilación en las fundiciones, al considerarlas trabajo penoso.

Estamos trabajando jurídicamente para que los trabajadores de una fundición de hierro colado (hierro gris y hierro nodular) también puedan acogerse al derecho de jubilación anticipado respecto al general, por eso queremos también utilizar legislación europea al efecto. Gracias por vuestro interés y si nos enviáis una referencia ya buscaremos nosotros el texto completo.

In Spain we have a specific legislation for jobs like mine, sea and lead smelters.

One of the peculiarities is the retirement age, which is earlier than that of other occupations, due to the arduous nature of it.

I ask if I indiquéis in your country there are also special rules of retirement in foundries, to consider drudgery.

We are working legally to win the workers of an iron foundry- cast iron (gray iron and nodular iron)- can also benefit from the right of early retirement on the general, so we want to use European legislation to that effect. Thanks for your interest and if you send us a referral and we'll find the full text.

En Espagne, nous avons une législation spécifique pour les emplois comme le mien, la mer et les fonderies de plomb..

Une des particularités est l'âge de la retraite, qui est antérieure à celle d'autres professions, en raison de la pénibilité de celui-ci.

Je vous demande si dans votre pays, il y a aussi des règles spéciales de la retraite dans les fonderies.

Nous travaillons légalement a fin que les travailleurs d'une fonderie de fer- (fonte grise et fonte nodulaire) -peuvent également bénéficier du droit à la retraite anticipée sur le général. Nous voulons utiliser la législation européenne à cet effet. Merci pour votre intérêt et si vous nous envoyez un link nous trouvons le texte intégral

In Spagna abbiamo una legislazione specifica per lavori come, mare e fonderie di piombo. Una delle peculiarità è l'età di pensionamento, che è anteriore a quella di altre occupazioni, a causa della natura usurante a cui i lavoratori sono sottoposti. Mi chiedo si nel vostro paese ci sono anche regole speciali di pensionamento in fonderie, di prendere in considerazione del lavoro usurante.

Stiamo lavorando su legge perchè i lavoratori di una fonderia di ferro - ghisa (ghisa grigia e sferoidale)- possono anche beneficiare del diritto di prepensionamento in generale, quindi vogliamo usare la legislazione europea in tal senso.

Grazie per il vostro interesse, su richiesta possiamo inviare il testo integrale.

¡Salud!